خرید آنلاین در gajmarket.com

B. Match the signs with their meanings. There is one extra sentence.

علائم را با معانی‌شان مطابقت دهید. یک جملهٔ اضافی وجود دارد.







1. ...b... 2. ...a... 3. ...f... 4. ...e... 5. ...d...

(a) There is a parking lot around. یک محوطهٔ پارکینگ در این نزدیکی وجود دارد.

(b) Turn off your mobile phone. تلفن همراه خود را خاموش کنید.

(c) Please be quiet. لطفاً ساکت باشید.

(d) Keep off the grass. روی چمن نروید.

(e) You are near a restaurant. شما نزدیک یک رستوران هستید.

(f) Do not swim here. اینجا شنا نکنید.

C. Number the following activities from 1 to 6 according to how frequently you do them when you learn a foreign language.

فعالیت‌های زیر را از ۱ تا ۶ براساس اینکه آنها را زمانی که زبان خارجی یاد می‌گیرید، تکرار می‌کنید، شماره‌گذاری کنید.

☐ Reading storybooks
خواندن کتاب‌های داستان

☐ Watching movies
تماشای فیلم‌های سینمایی

☐ Listening to the news
گوش دادن به اخبار

☐ Surfing the net
جست‌وجو کردن اینترنت (استفاده از اینترنت)

☐ Talking to foreigners
صحبت کردن با خارجی‌ها

☐ Writing letters or emails
نوشتن نامه‌ها یا ایمیل‌ها

Conversation (مکالمه)

صفحهٔ ۱۹ و ۲۰ کتاب‌درسی

Word Bank (بانک لغت)

besides	mother tongue	experience	absolutely	fluently	to be honest	point
به‌علاوه، همچنین	زبان مادری	تجربه	کاملاً	سلیس، روان	صادق بودن	مطلب اصلی، نکته

Babak Saberian is a translator who works for IRIB[1]. Today, he is hosting Meysam in his office. Meysam is a high school student. He is interviewing Mr. Saberian for his school project.

بابک صابریان مترجمی است که برای صدا و سیمای جمهوری اسلامی ایران کار می‌کند. امروز، او میزبان میثم در دفترش است. میثم یک دانش‌آموز دبیرستانی است. او در حال مصاحبه با آقای صابریان برای پروژهٔ مدرسه‌اش است.

Meysam: Thank you Mr. Saberian for inviting me to your office.

میثم: آقای صابریان، برای دعوت از من به دفترتان سپاسگزارم.

1. Islamic Republic of Iran Broadcasting (صدا و سیمای جمهوری اسلامی ایران)

@cipbooks قبل از استفاده کتاب در کانال سی‌پی بوکز عضو شوید

gajmarket.com.ir خرید آنلاین در

Mr. Saberian: You're welcome!

آقای صابریان: خواهش می‌کنم!

Meysam: I heard you know three languages. Is that right?

میثم: شنیدم شما سه زبان را می‌دانید. آیا این درست است؟

Mr. Saberian: Well, actually four languages.

آقای صابریان: خیلی خوب، در واقع چهار زبان.

Meysam: Four! Really?! What languages do you know?

میثم: چهار! واقعاً؟! چه زبان‌هایی را می‌دانید؟

Mr. Saberian: Besides my mother tongue, Persian, I know English, French and Russian well.

آقای صابریان: علاوه بر زبان مادری‌ام، [زبان] فارسی، من [زبان] انگلیسی، فرانسوی و روسی را به‌خوبی می‌دانم.

Meysam: Interesting! And when did you learn them?

میثم: چه جالب! و چه زمانی شما آنها را یاد گرفتید؟

Mr. Saberian: I began learning English at school when I was thirteen. Then I began learning French in a language institute when I was fifteen. And I learned Russian when I was a university student in Moscow.

آقای صابریان: من در مدرسه شروع به یادگیری [زبان] انگلیسی کردم زمانی که سیزده‌ساله بودم. سپس در یک مؤسسهٔ زبان شروع به یادگیری [زبان] فرانسوی کردم زمانی که پانزده‌ساله بودم. و [زبان] روسی را زمانی که در مسکو دانشجو بودم یاد گرفتم.

Meysam: Can you use all of them fluently?

میثم: آیا شما می‌توانید همهٔ آنها را به روانی به کار ببرید؟

Mr. Saberian: I know all of them well, but I use English more.

آقای صابریان: من همهٔ آنها را به‌خوبی می‌دانم. اما [زبان] انگلیسی را بیشتر استفاده می‌کنم.

Meysam: OK. Do you think language learning should start as early as possible?

میثم: بسیار خوب. آیا شما فکر می‌کنید یادگیری زبان باید در زودترین زمان ممکن شروع شود؟

Mr. Saberian: My experience says interest and hard work are really more important than age.

آقای صابریان: تجربهٔ من بیان می‌کند علاقه و سخت‌کوشی واقعاً اهمیت بیشتری از سن دارد.

Meysam: Hmm… that's an important point. May I know what your favorite language is? English, French, or Russian?

میثم: مم... نکتهٔ مهمی است. ممکن است بدانم زبان محبوب شما چیست؟ [زبان] انگلیسی، فرانسوی یا روسی؟

Mr. Saberian: To be honest, I enjoy using them all, but my favorite language is absolutely my mother tongue!

آقای صابریان: در کمال صداقت، من از به کار بردن همهٔ آنها لذت می‌برم، اما زبان محبوب من قطعاً زبان مادری‌ام است!

@ipbooks